

EXPORT LICENSE STATEMENT
1. ULTIMATE CONSIGNEE

COMPANY NAME	CITY	
ADDRESS LINE 1	COUNTRY	
ADDRESS LINE 2	POSTAL CODE	TELEPHONE

2. ULTIMATE CONSIGNEE'S AUTHORIZED RECIPIENT(S)

FULL NAME	JOB TITLE	EMAIL ADDRESS	TELEPHONE

3. INTERMEDIATE CONSIGNEE (IF APPLICABLE)

COMPANY NAME	CITY	
ADDRESS LINE 1	COUNTRY	
ADDRESS LINE 2	POSTAL CODE	TELEPHONE

4. INTERMEDIATE CONSIGNEE'S AUTHORIZED RECIPIENT(S) (IF USED)

FULL NAME	TITLE	EMAIL ADDRESS	TELEPHONE

5. PURCHASER (IF DIFFERENT FROM ULTIMATE CONSIGNEE)

COMPANY NAME	CITY	
ADDRESS LINE 1	COUNTRY	
ADDRESS LINE 2	POSTAL CODE	TELEPHONE
BUYER'S NAME	BUYER'S EMAIL ADDRESS	

6. Will the product (s) be re-exported? Y / N (If yes, please provide country of destination in 6a)

6a. Country of ultimate destination _____

7. THE FOLLOWING PRODUCTS HAVE BEEN ORDERED FROM LIST BIOLOGICAL LABORATORIES, INC.:

Product Number	Product Name	Quantity*

*Estimated # of vials requested during the 4-year period of the license.

8. DESCRIPTION OF SPECIFIC END-USE:

9. DISPOSITION OR USE OF ITEMS BY ULTIMATE CONSIGNEE NAMED IN BLOCK 1

We certify that the items:

1. are to be used in a laboratory by qualified personnel for research or testing purposes only and will not be used in humans;
2. will not be used for diagnostic purposes (medical or veterinary);
3. will not be used for any illegal purposes;
4. will be disposed of properly and completely when research or testing is completed

10. STATEMENT OF ULTIMATE CONSIGNEE AND PURCHASER

We certify that all of the facts in this statement are true and correct to the best of our knowledge and we do not know of any additional facts which are inconsistent with the above statement. We shall promptly inform List Biological Laboratories, Inc. (U.S. Exporter), in writing, disclosing any change of facts or intentions set forth in this statement which occurs after the statement has been prepared and forwarded.

We will not reexport, resell, or otherwise transfer of any items approved on a license supported by this statement (1) to any country not approved for export, or (2) to any person if we know that it will result directly or indirectly, in disposition of the items contrary to the representations made in this statement or contrary to Export Administrations Regulations.

11. ULTIMATE CONSIGNEE AUTHORIZED SIGNATURE	12. PURCHASER AUTHORIZED SIGNATURE
PRINT NAME AND TITLE	PRINT NAME AND TITLE
DATE (mm.dd.yy)	DATE (mm.dd.yy)

【見本】



【ご記入いただく部分】下記赤枠部分をご記入ください

- 1. Ultimate Consignee
- 2. Ultimate Consignee's Authorized Recipient(s)
- 7. The following Products have been ordered
- 8. Description of Specific End-Use
- 11. Ultimate Consignee Authorized

EXPORT LICENSE STATEMENT

1. ULTIMATE CONSIGNEE

COMPANY NAME Funa University	CITY Tokyo
ADDRESS LINE 1 1-4-3 Katsushima, Shinagawa-Ku	COUNTRY Japan
ADDRESS LINE 2	POSTAL CODE 140-0012
	TELEPHONE 81-3-3298-6583

2. ULTIMATE CONSIGNEE'S AUTHORIZED RECIPIENT(S)

FULL NAME	JOB TITLE	EMAIL ADDRESS	TELEPHONE
Taro Funakoshi	Professor	funakoshi-taro@funakoshi.co.jp	81-3-3298-6583
Hanako Funakoshi	Director	funakoshi-hanako@funakoshi.co.jp	81-3-3298-6583

研究責任者を含む、本製品ご使用予定の方の氏名等

3. INTERMEDIATE CONSIGNEE (IF APPLICABLE)

COMPANY NAME	CITY
ADDRESS LINE 1	COUNTRY
ADDRESS LINE 2	POSTAL CODE
	TELEPHONE

4. INTERMEDIATE CONSIGNEE'S AUTHORIZED RECIPIENT(S) (IF USED)

FULL NAME	TITLE	EMAIL ADDRESS	TELEPHONE

5. PURCHASER (IF DIFFERENT FROM ULTIMATE CONSIGNEE)

COMPANY NAME Funakoshi Co.,Ltd.	CITY Tokyo
ADDRESS LINE 1 9-7 Hongo 2-Chome,	COUNTRY Japan
ADDRESS LINE 2 Bunkyo-Ku	POSTAL CODE 113-0033
	TELEPHONE 81-5684-1622
BUYER'S NAME	BUYER'S EMAIL ADDRESS

6. Will the product (s) be re-exported? Y / N (If yes, please provide country of destination in 6a)

6a. Country of ultimate destination _____

7. THE FOLLOWING PRODUCTS HAVE BEEN ORDERED FROM LIST BIOLOGICAL LABORATORIES, INC.:

Product Number	Product Name	Quantity*
611A	Botulinum Neurotoxin Type A Light Chain, GST	10
<p>今後4年間にご使用予定の製品・本数をご記入ください。 申請が受理されれば、今後4年間、ご申請いただいた本数の範囲内での ご注文に限り、再申請は必要ありません。</p>		

*Estimated # of vials requested during the 4-year period of the license.

8. DESCRIPTION OF SPECIFIC END-USE:

実験内容・実験目的を2～3行の英文でご記入ください

9. DISPOSITION OR USE OF ITEMS BY ULTIMATE CONSIGNEE NAMED IN BLOCK 1

We certify that the items:

1. are to be used in a laboratory by qualified personnel for research or testing purposes only and will not be used in humans;
2. will not be used for diagnostic purposes (medical or veterinary);
3. will not be used for any illegal purposes;
4. will be disposed of properly and completely when research or testing is completed

10. STATEMENT OF ULTIMATE CONSIGNEE AND PURCHASER

We certify that all of the facts in this statement are true and correct to the best of our knowledge and we do not know of any additional facts which are inconsistent with the above statement. We shall promptly inform List Biological Laboratories, Inc. (U.S. Exporter), in writing, disclosing any change of facts or intentions set forth in this statement which occurs after the statement has been prepared and forwarded.

We will not reexport, resell, or otherwise transfer of any items approved on a license supported by this statement (1) to any country not approved for export, or (2) to any person if we know that it will result directly or indirectly, in disposition of the items contrary to the representations made in this statement or contrary to Export Administrations Regulations.

11. ULTIMATE CONSIGNEE AUTHORIZED SIGNATURE

Taro Funakoshi

←直筆サイン、もしくは電子署名をお願いいたします

PRINT NAME AND TITLE

Taro Funakoshi

12. PURCHASER AUTHORIZED SIGNATURE

PRINT NAME AND TITLE

DATE (mm.dd.yy)

4/6/2020

←ご記入日

DATE (mm.dd.yy)